

Que

что?

que

I (qu') эта форма «que» получается после выпадения буквы «е», если «que» стоит перед словом, начинающимся с гласной буквы

ЧТО?

1. pron. inter.

a) в конструкциях с непереходным глаголом:

qu'est ceci?

qu'arrive-t-il?

qu'est-il devenu?

qu'y a-t-il?

что **э**то?

что здесь происх**о**дит?, что случ**и**лось?

кем он стал?, что с ним стал**о**?

в чём дел**о**?

b) в конструкциях с переходным глаголом:

que dit-il?

que voulez-vous?

qu'avez-vous décidé?

que faire!

что он говор**и**т?

что вы хот**и**те?

что вы реш**и**ли?

что подел**а**ешь!

c) после некоторых глаголов в косвенном вопросе:

je ne sais que dire

я не зн**а**ю, что сказ**а**ть

2. pron. relat.

кото**р**ый

a) в конструкциях с переходным глаголом:

le journal que nous lisons

l'homme que nous avons suivi

газет**а**, кото**р**ую мы чита**е**м

человек**а**, за кото**р**ым мы шли

le site que nous avons admiré

b) в конструкциях с именным сказуемым: как, какой:

naïf que j'étais!

malheureux que je suis!

un singulier enfant que mon frère!

l'homme qu'il est devenu

il en doute, convaincu qu'il est du contraire он в **э**том сомне**в**ается, так как убеждён в обрат**н**ом

c) в вводном предложении:

ce fait n'a exercé, que nous sachions, aucune influence **э**тот факт не оказал, наско**ль**ко мы зна**е**м, никако**г**о влия**н**ия

d) в сочетании с се вводит косвенный вопрос, дополнение: demandez-lui ce qu'il veut спрос**и**те у него**, ч**его он хо**ч**ет

il ne sait pas ce que vous faites он не зна**е**т, что вы дела**е**те

e):

qui que

quoi que

où que

f) в разговорной речи употребляется для выражения вопроса и введения прямой речи:

chez qui que vous restez?

мест**н**ость, кото**р**ой мы любова**л**ись

как я был на**и**вен

как я несча**с**тен

что за стран**н**ый ребёнок мой брат!

челове**к**, како**и**м он стал

он в **э**том сомне**в**ается, так как убеждён в обрат**н**ом

кто бы ни

что бы ни

где бы ни

у ко**г**о вы живёте?

où que tu vas?
je m'en vais, qu'il dit

куда ты идёшь?
я ухожу, сказа**л** он

II (qu') adv

1)

que lui sert tout cela?
que n'ai-je vingt ans?
que de fois ne vous l'a-t-on pas dit
qu'il eût été étonné de vous voir
que ne me l'avez-vous pas dit?

заче**м**, поче**му**, ско**ль**ко
к че**му** е**му** всё э**то**?
отче**го** мне не 20 лет?
ско**ль**ко раз вам э**то** тверди**ли**
как бы он удиви**л**ся, уви**де**в вас
поче**му** вы мне э**того** не сказа**ли**?

2) в восклицательных предложениях: ско**ль**ко!, как!, како**й**!

que vous êtes bon!
que de gens!
ce que...!
ce qu'il est bête!
ce que c'est que de...

как вы добры!
ско**ль**ко люде**й**!
как...!
как он глуп!
вот что знач**ит**...

III (qu')

1. conjonction союз

а) в простом предложении при сравнительной степени: **ЧЕМ**

il est plus coupable que vous

ce fut moins un appel qu'un cri d'angoisse

он **б**олее винов**а**т, чем вы

это был скор**е**е крик **у**жаса, чем при**з**ыв

б) в сложном предложении конструкции с союзом que

1) употребляются при сравнительной степени:

ils sont meilleurs que vous ne l'êtes

они **л**учше вас

l'hiver fut le plus dur qu'on eût vu depuis quarante ans за **с**орок лет не **в**идели **б**олее сур**о**вой **з**им**ы**

2) выражают содержание речи или мысли: **ЧТО**

je répondis que j'avais envie de dormir

je remarquai qu'il regardait derrière lui

je doute qu'il soit venu

я от**в**етил, что мне **х**очется спать

я зам**е**тил, что он ог**л**ядывается

сомне**в**аюсь, что он при**е**хал

3) выражают временные отношения:

il y a dix ans qu'il est parti
ne venez point que vous n'ayez de mes nouvelles
изв^естий обо мн^е

д^есять лет, как он у^ехал
не приезжа^йте, пока не полу^чите

4) указывают на цель:

mets-toi là que je te voie
в^идно

разг. стань туд^а, чтоб^ы мне б^ыло теб^я

5) выражают условие, следствие, уступку:

qu'un seul fléchisse, tout s'ébranle
ру^шится

сто^ит заколеб^аться одному — всё

6) при перечислении выражают те же отношения, что и предыдущий союз:

comme il était tard, qu'il ne venait pas, l'inquiétude nous gagna так как б^ыло п^оздно и он не
шёл, нас охв^атило бесп^окойство

7) в сочетании с c'est выражают усиление, служат для выделения члена предложения:

c'est ainsi qu'il réussit à nous convaincre
c'est à son ex^emple qu'il fit cela

вот так ему удал^ось нас убед^ить
он сде^лал э^то и^менно по его п^римеру

8) в сочетании с c'est выражают разъяснение: Д^ЕЛО В ТОМ, ЧТО; да...

c'est que nous avons déménagé
квартиру, что мы переехали
ce n'est pas que... дело не в том, что...

союз que входит в состав многих сложных союзов: pendant que, alors que, à moins que и др.

дело в том, что мы переменяли

с):

ne... que

il n'a qu'un livre

que *разг.* только (без ne); j'ai que dix francs sur moi у меня при себе только десять франков

ne... pas que

il n'y avait pas que des pommes

2. partic конструкции с частицей que

1) соответствуют императиву:

qu'il s'en aille

qu'on ouvre la porte пусть откроют дверь

2) усиливают утверждение или отрицание:

que si!

oh que non!

loc. adv. только

у него только одна книга

у меня при себе только десять франков

не только

были не только яблоки

пусть он уйдёт

нет!

да нет же!

◇ et que je te...

и так **СИ**ЛЬНО..., и..., и...